

λέξεως Ερμαν & Ιερμαν) συμπεριελάμβανεν ἀπό τὴν ίνδικην, . . . . . κατὰ τὴν επισημάτητα καὶ τὴν σκηνήν την σημερινήν Περσίαν καὶ Ἀργυρούπολην (Ἀργυρούπολην, ἀλλ' οὐδὲν ἡτον ὑπάρχει θετικὸν ὅτι ρινήν) καὶ διηκάστη ὑπὸ τῆς παριπόντου τῶν Ἀγγείων διηγμάτων δυνατείταις. Καὶ ταυγράναι μὲν ἀποδεσμῶτον πρωτίμων συντετρίσθησαν ὥστε οὐδὲν περὶ διηγμάτων οὐδὲ τῶν περὶ ίνδικης ἀργυρούπολης διατάχθησαντανόν ὅτι οἱ Ἀριοὶ προεῖργαν τῶν ἐν

εὐγένειαν, ἀλλ' οὐδὲν ἡτον ὑπάρχει θετικὸν ὅτι τὸ σούριγχον τῆς ἱστορικῆς αἰτῶν σπουδαίτερης τούτης της συγκινείδην δυνατείταις. Καὶ ταυγράναι μὲν ἀποδεσμῶτον πρωτίμων συντετρίσθησαν ὥστε οὐδὲν περὶ διηγμάτων οὐδὲ τῶν περὶ ίνδικης ἀργυρούπολης διατάχθησαντανόν ὅτι οἱ Ἀριοὶ προεῖργαν τῶν ἐν

ΔΙΟΝΥΣΙΟΣ ΘΕΡΕΙΑΝΟΣ.



Ναὸς Ἰσιδος.

## ΟΛΙΓΑ ΤΙΝΑ ΗΕΡΙ ΠΟΜΠΕΙΑΣ.

(Τίς Φύλλαδ. 167. σελ. 515. Τέλος.)

—ooo—

Περιεργότατα εἰσὶν ἐν γένει τὰ οἰκοδομήματα τῆς Πομπηίας, διότι ἐξ αὐτῶν μακρινόμενα καὶ τὰς ξένιες τῶν κατοίκων τῆς πόλεως. Ὁπισθεν βιβλίον; παρὰ τὴν γιονίζεν δύο, ὑπῆρχεν, ὡς ἐξαγειράντες ἐκ τῆς προγραφῆς, καπηλεῖσιν. Ήτο δὲ Θερμοπώλειοι, ἢ, ὡς λέγομεν σάμαροι, καρράνεισιν σὲ διέπελοντα ποτὲ θερμά, ὡς φέρεται εἶπεν οἶνος, οὐδὲν μέρειλι κλπ. Τὸ δέκαδὸν αὐτοῦ είναι στεγώτατον προτεργάθιμον οὐδιώς τότε εἰς τὰ καπηλεῖχ θέντα ἔκαθητο ἐντὸς αὐτῶν, διπλαὶ θυμεῖς σήμαρον· ὅλλαξ πληταιέζοντες εἰς τὴν τράπεζαν τοῦ καπηλοῦ ἐξέρρει φουν ἐπὶ ποδὸς τῷ θερμῷ καὶ σανγκόρειν. Τοῦτο αὐτὸν εἴπερ εἰς πάντα τὰ ἔργαστά τοις ὁ μὲν ἔργος στεγώταγης ἔμενεν ἐντὸς, οἱ δὲ ἄγραμτα εἴκασταν αὐτῶν. Μέσανθυά τινα μόναν εἶχον θαλάσσιους πόρους τὸ έπισθεν μέρος, οὐδὲν αὐτῶν. Συνειθίζοντε δὲ, αἱ καὶ σήμαρον, αἱ συμβολίκαι ποιογράφαι. Διδάσκαλίς τις, παρεχθείγυματος γέρειν, παρίσταντος τὸ πεπάγγελμα τοῦ διὰ πειδαγωγοῦ μαστίζοντος παρδίου καθηκόντων ἐπὶ τῶν ὀπών συμμαθητοῦ του. Ο τράπεζος αὐτος, σατις ὀλίγην ἐνισχυει τὸν ζετάνθος τῶν πόδων πάντα τὰ γρίματα, δένει σφραγίδας, μοντος τὴν προγραφὴν ταύτην. Αλλαγῆ,

οὐλίνεται, τὰς μπτέρας. Ἀλλὰ καὶ διλλου τινός διδάσκαλου, τὸ σούριγχον Βαλεντίνου, ἡ προγραφὴ εἰναι τοῖς ματίνοις. Ήράς τὸν ἀκρων τῆς ἀγορᾶς ὑπῆρχε συλλεῖτον δημόσιον διευθυνόμενον ὑπὸ τοῦ Βέρνου, δοτικός, κατὰ τὴν γενικὴν συγένειαν συνήθειαν τῶν πολιτῶν τῆς Πομπηίας, ανέθεσεν ἐκτὸν καὶ τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ (cum dissentibus suis) εἰς τὴν προστατίν τοῦ στραγγοῦ. Ο Βαλεντίνος, θέλων νὰ μντεγγωνισθῇ πρὸς τὸν Βέρνον, ἐκόλλητεν ἀγρελίνην ἀπένειτο τοῦ συλλείου τούτου, ἐπὶ τετραγόνου προστάταισμάνου εἰς ἐπίθεσιν τῶν δημοσίων καὶ ιδιωτικῶν ἀγγελιῶν, καὶ ὄνοματονένον Λεύκωμα (albus). Επικεκλαῖται δέ καὶ αὐτὸς ὑπέρ τε ἐκμάρτυρος τοῦ καὶ τῶν μαθητῶν τὴν προστασίαν τῶν δύο δημοτῶν μάργαν. Ἀλλ' εἰ καὶ ἀκριβής περὶ τὴν ἐκπλάνωσιν τοῦ πρὸς τὸν δημοτικὸν ἀγγέλιον καθήκοντος, δὲν ἡτο δικαίως καὶ πόρες τὴν σύντεξιν διότι ἀντί discentibus suis, γράψεις cum discentes suos. Ο σολοκιτρός οὗτος παρεπέμπει εἰς τὴν αθηναϊκὴν στασιάγηης ἔμενεν ἐντὸς, οἱ δὲ ἄγραμτα εἴκασταν αὐτῶν. Μέσανθυά τινα μόναν εἶχον θαλάσσιους πόρους τὸ έπισθεν μέρος, οὐδὲν αὐτῶν. Συνειθίζοντε δὲ, αἱ καὶ σήμαρον, αἱ συμβολίκαι ποιογράφαι. Διδάσκαλίς τις, παρεχθείγυματος γέρειν, παρίσταντος τὸ πεπάγγελμα τοῦ διὰ πειδαγωγοῦ μαστίζοντος παρδίου καθηκόντων ἐπὶ τῶν ὀπών συμμαθητοῦ του. Ο τράπεζος αὐτος, σατις ὀλίγην ἐνισχυει τὸν ζετάνθος τῶν πόδων πάντα τὰ γρίματα, δένει σφραγίδας, μοντος τὴν προγραφὴν ταύτην. Αλλαγῆ,

Ιδού καὶ ἔτερον παράδειγμα.

Διδάσκαλός τις μανεμαχίας, ἵνα προσυλλάξῃ τὴν ἀγρελίνην αὐτοῦ ἀπὸ τῶν ἐπιδρομῶν τῶν ἀτίκτων πειδίων προσέγγιξε τὰς λεξίες τχύτες abiat (beat). Venere Pompeiana iradano qui hoc læserit. Ήτοι « η ὄργη τῆς Ἀφροδίτης, προστάτιδος τῆς Πομπηίας, ἐπὶ τὴν κεραλήν τοῦ β. láλου τῶν γένων πόδες τὰ γρίματα, δένει σφραγίδας, μοντος τὴν προγραφὴν ταύτην ». Αλλαγῆ,

τὰ θρησκευτικὰ σύμβολα ισοδυναμοῦσα πρὸς ἀπαρτίσματας ἄξιον εἶναι ὅτι εἰς οὐδεμίκιν ἐξ αὐτῶν δέν γέρεσιν, ὃς ραβνεῖται ἐπὶ τίνος Βωμοῦ τοῦ Διός, ὃπου εὑρίσκονται ἑττέαι καὶ θερμάστραι, ἢν καὶ πολλάκις τὸ ψύχος γίνεται ἐπαισθητότατον ματαγγιέρζοντο δύμας πάρκυνα.

Πλὴν τῶν ἐπιγραφῶν τούτων, τῶν προγραφῶν τῶν ιδιοκτητῶν, τῶν ἀγγελιῶν τῶν παλλήσεων, τῶν ἔνοικῶν, τῶν θερμάτων κλ., ὑπῆρχον καὶ ἄλλαι, αἵτινες ἐχαράσσοντο ἐπιτρογάδην ὑπὸ ἀργάν τὴν τούγην τῶν δημοσίων καταστημάτων καὶ τῶν ιδιοκτέρων οἰκιῶν. Εξ αὐτῶν ιδίως ἀκολούθως εἰδίτης, πληροφορούσας περὶ τοῦ βίου, τῶν παθῶν καὶ τῶν καθημάτων ἔξεων τῶν κατοίκων τῆς Πορπηίας διότι μὲν εἰσὶν ἔρωτικαι, αἱ δὲ μεθύσιαν παραληρήραται, ἄλλαι σατυρικαι, καὶ αἱ πλεῖσται βάνκυτοι καὶ ἡ μὲν μίκη τὸ κελουμένη atrium εἰγεῖ θύραν ἐπὶ καὶ αἰσχυραί. Λέγουν δὲ σημειώσεως εἶναι δτι πολλάκις καὶ τῆς ιστορίας αὐτῆς ἀμφίβολα μέρη διεθέτησαν, οἱ ιστορικοί, παραδείγματος χάριν, διετέρα, πλουσιωτέρα, καὶ εἰγεῖ περιστύλιον ἀμφότε-

Ἐκ τῆς διαθέσεως ταύτης γίνεται καταραντής διακροτὴ τῶν ἀρχαίων ἀπὸ τῶν καθ' ἡμᾶς ἔθιμων τῶν ἀρχαίων ὁ βίος ἥτο διπλοῦς, ιδιωτικὸς καὶ δημόσιος· διότι τὰ μὲν δώματα εἰς δισήργετο τὸ πλῆθος ἦσαν μαγαλοπρεπῶς διεσκευασμένα, τὰ δὲ προσδιωρισμένα εἰς ιδιωτικὸν χρῆσιν ἐπιχογον πολλάκις ἔλλειψιν καὶ αὐτῶν τῶν ἀναγκαίων, καὶ μάλιστα τῶν χρησίμων εἰς τὸν ἀνετον βίον.

"Οὗτον πάσιν οικίζει διηρεῖτο εἰς δύω ἑτατερικάς αὐλὰς, εἰς δὲ παρέκειντο στοάς καὶ δωμάτια ρυτα, ἄλλαι σατυρικαι, καὶ αἱ πλεῖσται βάνκυτοι καὶ ἡ μὲν μίκη τὸ κελουμένη atrium εἰγεῖ θύραν ἐπὶ καὶ αἰσχυραί. Λέγουν δὲ σημειώσεως εἶναι δτι πολλάκις καὶ τῆς ιστορίας αὐτῆς ἀμφίβολα μέρη, ἥτις ἐλέγετο περιστύλιον, ἥτο εὔρι, φώτισκη. Οἱ ιστορικοί, παραδείγματος χάριν, διετέρα, πλουσιωτέρα, καὶ εἰγεῖ περιστύλιον ἀμφότε-



Περιστύλιον.

φάνουσιν ὡς πρὸς τὰ ὄνοματα δύο 'Υπάτων' ἀλλ' ἡραι δὲ ἐρωτίζοντο δι' ὅπῆς ἡγεωγμένης εἰς τὸ κέντρον διερῶντες μετὰ τὴν ἀνακάλυψιν ἐπιγραφῆς γενομένης ὑπὸ στρατιώτου, ἐνῷ ἀνέμενε μετὰ δύο τοῦ θεράρων του ἐκτὸς τοῦ θεάτρου ἵνα εἰσέλθῃ εἰς τοὺς τοῦ θεάτρου ἀποικίας. Πρὸς τοὺς ἄλλους εὐρίσκονται καὶ τοῦ Βιργιλίου καὶ τοῦ Οΐδιον καὶ τοῦ Ηροπερκίου βῆσσας, οὐδεμία δῆμος τοῦ Ορατίου. Εὑρέθησαν δὲ καὶ γελοιογραφικαὶ εἰκόνες ἐπὶ τῶν τοίχων, ἐξ ὧν καὶ ἡ τοῦ μονομάχου θῆν παριστᾶ τὸ παρατιθέμενον ἐκτύπωμα.

'Ιδού καὶ ἡ ἐσωτερικὴ διάθεσις τῶν ιδιωτικῶν αἰοιῶν'

Οἱ κυριώτεροι θίλαιμοι εἰσὶ σχεδὸν πάντοτε πρόσγειοι, ποτὲ δὲ τὰ παράθυρα δὲν ἀνοίγονται ἐπὶ τῆς ὁδοῦ, καὶ δύο δροτάς ἀν ἔχη ἡ οἰκία. Πελλάκις δὲ καὶ οἱ ἐνδότεροι κοιτῶνες δὲν ἔχουσι παράθυρα, ἀλλὰ φωτίζονται διὰ τῆς θύρας. Περατη-

τούς δὲ ἐρωτίζοντο δι' ὅπῆς ἡγεωγμένης εἰς τὸ κέντρον τῆς δροφῆς. Λεκάνη κειμένη ἐν τῷ μέσῳ ἐδέχετο τὰ δῶματα τῆς βροχῆς, ἣ τὸ οὔδωρ πηγῆς ἄλλους ἄνθρωπους ἀκειμένην εἰς μικρὸν καῆπον πρὸς τὴν μέραν τῆς οἰκίας. Συνήθως ὁ κηπος, ἡ ἐσκεπασμένη στοά ἥτις ἐγρηγορευεῖται τόπος περιπάτου, τὸ περιστύλιον καὶ τὸ atrium, ἐκείνη ἐπὶ τῆς αὐτῆς χρυμμῆς, οὗτως ὡστε, ιστάμενος εἰς τὸ κατώρλιον τῆς θύρας, τὰ ἐβλεπεῖς δῆλα συγγρέοντας

Καὶ αὕτη μὲν ἡτο ἡ κυρία διάταξις τῶν οἰκιῶν μητρικῶν δῆμως καὶ δευτερεύοντα δωμάτια, ὡς τὰ τῶν τρικλινίων (ἐστικτωρίων) δύο συνήθως ὄντα, διὰ τὸ θέρος καὶ τὸν χειμῶνα. Καὶ τοῦτο μὲν ἔκειτο εἰς τὰ ἐνδότερα, ἔκεινο δὲ εἰς γωνίαν τοῦ κήπου ὑπὸ ἀναδευδράζει. Ο γυναικειότερης ἡτο διακεγματισμένος τοῦ ἀνδριωνίτου· διότι δὲ ὁ χωρισμὸς ἥτο αὐστηρότερος, ὑπῆρχε καὶ τὸ λεγόμενον venereum (ἀφροδίτειον), παρεμφέροντας πρὸς τὸ θύρα, ἀλλὰ φωτίζονται διὰ τῆς θύρας. Περατη-

καντάς εντός μικρῶν δωματίων παρὰ τὴν εἰσοδον τῶν ἔρειπίων τῆς Πομπήϊς. Οὐδαμοῦ ἀλλογοῦ ἀναφένεται ὄλοκληρος συνάμαχος βίος τῶν κατοίκων ἀρχαῖς πόλεων ἡς εἰς τὴν πόλιν ἐκείνην. Ήλ; εἰς τὸν αὐγχρονὸς τῶν καταστορχέντων ὑπὸ τοῦ πυρὸς, βλέπεις καὶ τοὺς ναούς, καὶ τὰ δικαστήρια, καὶ τὰ γημάτια, καὶ τὰ θέατρα, καὶ τὰ λοιπά. καὶ τὰ θερμάτια, καὶ τὰς ζενῶντας, καὶ τὰς φυλακὰς καὶ τὰ μνήματά των, καὶ ἐπισκέπτεσθαι τὰ ιδιωτικὰ καταστήματα. Μανθάνεις εἰς πά τὰ ἐργαστήρια τοὺς βιομηχανικοὺς ἐκείνους τρόπους, εἰσέρχεσθαι εἰς τὰ ἀρτοποιεῖα, τὰ ἐλαιοπωλεῖα, τὰ βυρσοδεψεῖα, τὰ μαροποιεῖα, τὰ γημακή χωνευτήρια, τὰ φρεμώντα, τὰ μαιευτήρια κτλ., σπουδάζεις τὰς γραφής τῶν περιστηνίων, παρατηρεῖς τὰ ἔργα καὶ τὰ ἐργαλεῖα τῶν ἐρμογλύφων, καὶ ἀποστέφεις τὸ πρόσωπον ἐπὶ τῶν γηματυπείων, τῶν ὄποιων ὥσπερ τὰ ἕγκη σάβουντα;

Ἄπὸ τῆς πρώτης ἀνακαλύψεως τῆς Πομπήϊς μέγρι τῆς σήμερον, ἀνεσκάφη τὸ τρίτον καὶ ἐπέκαινη τῆς πόλεως λέγεται δὲ διτὶ τὸ ἀνασκαφέν μέρος εἶναι τὸ ὀρκιότερον διότι ἐν αὐτῷ εὑρέθησαν καὶ μαγειοπρεπεῖς οἰκίαι, καὶ νεκροί, καὶ ἡ ἀγγρά, καὶ θεάτρα, καὶ εἰσιτήρια θεάτρων, ἀτιναὶ εἰσὶν διατριχαὶ στρογγύλην ἐκ κεράμου, ἐξ ὄστεων, ἢ ἐδρειχάλκου. Ἐπὶ τίνος μάλιστα τούτων ἀναγνώ-



*Mορομέχος.*

ειστεῖς Ἑλληνιστὶ ἡ ἑξῆς ἐπιγραφή XII. ΛΙΣΧΥΛΟΥ, διπερ ἀποδεικνύει διτὶ ἡ γλώσσα τῶν Ἰταλιωτῶν ἦτο ἐπί τοῦ τότε ἡ Ἑλληνική. Πλησίον τοῦ ἀντακλουμέντος θεάτρου ἦτο καὶ νάρς τῆς Ἰσιδορᾶς, ἐντὸς τοῦ ἀποίου εἰρέθησεν πολλὰ λείψανα Ιερέων. Εἰς τούτων ἐγένετο ἐπὶ τῆς καταστροφῆς καὶ εἰ πρέπει νὰ συμπαρέκαμψεν ἐκ τῶν ιγθανῶν, τῆς δρυιθοῦ, τῶν ὄψην, τοῦ οἴνου καὶ τοῦ ἐξ ἀνθέων στεφάνου τὰ ἕγκη ἐσάθισαν, φαίνεται διτὶ τὸ ἐκ τοῦ ναοῦ εἰσόδημα, τοῦ καλοῦ Ιερέως, ἦτο πλουσιώτερον τῶν τῶν ἡμετέρων ἐρημερίων. Εἰρέθη δὲ καὶ ἀδικοῦ Ιερέως σκελετός κρατοῦντα πάλευν· ψυγνίζομενος νὰ φύγῃ, εἶγε μὲν διαφέρεις τὸν τούχον, ἀλλὰ δὲν ἐπιφέρεις νὰ ἐξέλθῃ.

Τὰ ὅληγα ταῦτα γράψαντες, σκοπὸν ἔγομεν νὰ ποδείσουμεν ὄποιας ιστορικῆς ἀξίας εἶναι ἡ σπουδὴ τριῶν, τὸ ἡμερολόγιον ἦνταν εἰσθαι ἀπλούστα-

τές τυχεῖς ὅποι δύνανται νὰ ἴδωσιν ἴδιοις ὁρθολιστῖς τὴν Ημπέλιαν, καὶ νὰ δοκιμάσωσι τὸν ἐνθουσιασμὸν τὸν κατελαμβάνοντα ἡμᾶς ἐνώπιον τῶν σεντοριμάτων τούτων λατύσιων τῶν ἀρχαίων γράμμων, ή μᾶλλον ἐγώπιον τοῦ πολιτισμοῦ λαοῦ, διστις ἐπὶ δέκα ἑκατονταετρίδας καὶ ἔτι πλέον, ὑπῆρξε κύριος τῆς τύχης τοῦ λόρδου!

## ΠΕΡΙ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΥ.

— 908 —

### ΘΕΩΡΙΑ ΕΡΑΝΙΣΘΕΙΣΑ ΕΚ ΔΙΑΦΟΡΟΝ ΠΗΓΩΝ.

Τὸ ἡμερολόγιον σκοπὸν ἔχει νὰ κανονίσῃ τὴν διαβρωτινὴν τοῦ γρόνου ἐπὶ τῆς περιοδικῆς πορείας τῶν τοῦ ἔτους, ὁρῶν, αἵτινες καὶ αὕτη κανονίζουσι τὰς γεωργικὰς ἐργασίας καὶ τὸ πλεῖστον μέρος τῶν κοινωνικῶν σχέσεων. Ἀποτελεῖται λοιπὸν αἱ αὕται ἡμερομηνίκι ἐκάστου ἔτους νὰ συμφωνήσιν, διστις ἔκεστιν ἀκριβῶς, πρὸς τὰς διαβάσεις τοῦ Ἡλίου διὰ τῶν αὐτῶν σημείων τῆς ἐκλειπτικῆς.

Οἱ ἀρχαῖοι λαοὶ δὲν ἤρχισαν οὔτως· ἡ πρώτη κανονικὴ διαίρεσις τοῦ γρόνου βάσιν ἔτυγε τὰς κινήσεις τῆς Σελήνης καὶ τὰς μῆνας, διστις, βραδύτερον, εἰσήγαγεν ἐν τῷ ἡμετέρῳ ἡμερολογίῳ. Τῷ δοντὶ, ὁ μήν εμφίνει τὸν γρόνον τὸν μεταξὺ διο ἐπανόδων τῆς Σελήνης ἐν τῇ αὐτῇ φάσει. Τὰ ἀρχαῖα ἡμερολόγια εἰσὶν ἀπαντασκηνικά, πλὴν τοῦ πᾶν Αἰγυπτίων, αἵτινες ἔττρεψάν τὴν προσογγὴν αὐτῶν πρὸς τὸν Ἡλιον ἐνεκά τινος φυνομένου περιοδικοῦ ἴδιαζοντος εἰς τὴν γάρων αἴτιαν ἦτοι τῆς πλημμυρίδος; τοῦ Νείλου, συμπιπτούσης καθ' ἐκαστον ἔτος τῷ ἐκατονταετρίῳ. Τὸ ἡλιακὸν ἔτος εἰσήγαγεν εἰς Ἱβραϊκὴν ἡλιαστασίων. Τὸ ἡλιακὸν ἔτος εἰσήγαγεν εἰς Ἱβραϊκὴν ὑπὸ Ιουλίου τοῦ Κρίστου· ἡ δὲ Ἑγκλησία παραδεχθεῖσα ἐτελειοποίησε τὸ ἡμερολόγιον τοῦτο.

ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΤΟΥ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΥ. — Εάν τὸ τρικόδιον ἔτος συνεκροτεῖτο ὑπὸ ἀριθμοῦ ἡμερῶν ἀκε-